



باده افشاری بر خاک

وسایر آداب و رسوم گه فرهنگت خجسته ایرانی آن را پذیرفته است

(۳)

مواد قربانی افشار:

- ۱ - شراب تازه و تمیز که دست نخورده و بکر باشد . این شراب بادستگاه مخصوصی بنام آل ژیایی ^۱ از شیرترش بدست می آید . شرابی را که به نیت قربانی تهیید می کنند صاحب خانه یاشمن (کاهن) با ادعیه واوراد و سراسی خاص ، اگر در خانه باشد ، با قاشق و اگر در صحراء باشد ، بادستهای علف یاشاخه درخت ، بافتخار ارواح پاک ، بر زمین می افشارند .
- ۲ - در اوایل بهار نخستین شیر تمیزی که از حیوانات ماده دوشیده می شود همانند آئین شراب بدارواج پاک نثار می شود .
- ۳ - از پوست درخت آتش ، بشکم چوبی یا از پوست اسب ، مشک درست می کنند این مشک را صبا می نامند ^۲ . جو تمیز و مرغوب را خیس کرده با آرد بوداده و با آب مخلوط کرده و مدتی در صبا نگهداری می کنند تا تخمیر شود . همینکه تخمیر شد ، بواسیله شمن

* آقای فیروز منصوری یکی از پژوهشگران ارزشمند معاصر

(گام) سرخم را باز کرده و مقداری از آن را به ارواح پاک نثار می کنند و این رسم افshan در موقعي که ناخوشی ها در بین قبایل و اغنان بروز کند بیشتر اجرا می شود . پس از اين مراسم از مایع تخمیر شده شراب (آبجو) درست می کنند و از اين مشروب هم نخست با آداب ویژه سهم خدايان را بر زمین پاشند و سپس بهيه شراب را مردم می نوشن .

۴ - از آردجو بوداده و شیر ، مخلوطی بنام (بولاماج) ترتیب داده و پس از جوشاندن ، مقداری از آن را بافتخار ارواح مقدس بزرگین می افشنند و بعد آمی خورند . پرای تهیه صبا و بولاماج ، جو مخصوص بکار برد و آنرا در صحراء نمی کارند بلکه برای محافظت از طیور و حیوانات و نظر ناپاک در جاهای مخصوص می کارند و از این محصول غیر از مراسم قربانی در سایر موارد استفاده نمی کنند .

۵ - در بعضی قبایل ساقمه و خوشبهای گندم و جو را به پای تصاویر ارواح پاک می افشنند که این هم نوعی قربانی است .

مواسیم افshan در اعیاد :

مغولان ، در اویل بهار ، نهم ماه مه ، جشنی برپا می کنند بنام اوروس سارا^۴ یعنی «گله هابه چرامیروند» جشن اویل بهار ، در بین قرقیزها و باشقرونها و قزاقها . کمیز مر وندولک^۵ نامیده می شود . یا کوت ها این آئین را عید ماه و خورشید نامند و با مراسم شراب افسانی بمدت ۹ رور جشن گیرند و شادی می کنند . این آئین وسیله شمن ها ، با اشتراك ۹ دخترو ۹ پسر مخصوص انجام می شود . در جشن اویل بهار ، غیر از افسانه شراب بخاک ، مراسم دیگری هم که قربانی بی خون نامیده می شود انجام می پذیرد مانند : آویزان کردن پارچه ها به درختان و دف کاهن ها - خوراک دادن به بت های تصویر ارواح و چرب کردن دهن آنها ، عطر افسانه شراب پاشیدن به آتش .

قربانی افسان و مراسم آن در بین تمام اقوام ترک مشترک و مرسوم است که تمیز ترین و عزیز ترین محصول هر قوم بر سرم قربانی به زمین پاشیده می شود . در قبیله های چادر نشین و صحراء گرد که دارای اغنان و احشام هستند شیر ، قمیز ، روغن^۶ بزرگین می افشنند . قبیله های کشاورز ، گندم ، ارزن ، شراب و بازرگانان ، سیم وزر ، نقل و نبات و شکرانشان می کنند .

مغولان جشن دیگری هم در پائیز ، ۲۸ آگوست ، برپا می کنند و بخاراطر اینکه جسم و جان و اموالشان از گزند ارواح شریر در آمان مانده است مراسم قربانی افسان را انجام میدهند .

خدای آسمانها و قربانی رعد و برق

بنابد اعتقادشمن‌ها ارواح در سه مکان جاگرفتند: زیرزمین، روی زمین، عرش اعلا. خدای زیرزمین ارلیک^۷ و خدای آسمان اولگن^۸ نام دارد. اولگن خدای خیر و برکت در بالای ماه و خورشید و ستاره‌ها قرار دارد و خالق مدوابر، قوس و قزح و باران است و ضمیم آفریدن مژگان و سر و ناف انسان و حیوان، مرغزاران و چمن‌ها و هوای سالم را بد انسانها ارزانی داشته است. هرسده‌سال بافتخار اولگن بنام استکو^۹ یعنی روح آسمانی مراسم قربانی انجام میدهدند و در اول هر بهار اولین شیر گوشنده‌دان و اسبان را با بلغور مخلوط میکنند و بپای تصویر یاییق^{۱۰} که بواسطه بین اولگن و انسانهاست برسم قربانی نثار می‌کنند یاییق که تصویر اورا بصورت بت زینت داده و در هرخانه‌نگاه‌دارند معاونی دارد بنام سویلا^{۱۱} که از ارواح آسمانی است و در مراسم قربانی به خاطر اولگن یا یاییق همکاری نموده سهم خدایان را با آسمان می‌برد. بافتخار سویلا هم شراب افشاری می‌کنند.

شمون‌ها اعتقاد دارند که رعد و برق خدای مخصوصی دارد و موقعی که ارواح پلید در روی زمین می‌گردند و قصد آزار مردم را دارند، خدای آسمانها بمبارزه برخاسته و آتش خود را برای دفع شیاطین بزمین می‌فرستد از این‌رو به خدای صاعقد، دوغ و شیر نثار می‌کنند زنان اورنحا و قزاق و قرقیز، در اول بهار موقعی که نهستین رعد و برق درخشیدن آغاز کرد، در چادرهای خود ظرف‌های پرازشیر و قمیز را بافتخار خدای رعد و برق برسم قربانی بزمین می‌افشانند^{۱۲} با شرده‌هاهم، بافتخار خدای آسمانها قربانی خون دار کشند و عقیده دارند که سویلا قربانی آنان را با انسانها می‌برد. در موقع رعد و برق بافتخار سویلا شراب به زمین می‌افشانند.

خدای زیرزمین و موضوع هرگ و زندگی

آلتائی‌ها، معتقدند که ارواح شریزیز زمینی آفت و مرض بوجود آورد و برای ارلیک، خدای زیرزمین، قربانی طلب می‌کنند. اگر اجابت نشود بد می‌صولات نمرر رسانیده و جان انسانها را گرفته بزیر خاک می‌پرسند. انسانها بمقابله برخاسته حیوانات ضعیف و لاغر و بیمار را بدانها قربانی می‌کنند. هر آلтайی هفت‌جذخود را باید بداند و این هفت جد وابسته به روح یک شمن می‌شوند که درخانواده آنان حاضر و ناظر می‌باشد. باعتقاد آلتائی‌ها سه یاهفت روزپس از مرگ، هر متوفی به زیارت اقربا آمده و در روی زمین از طریق تناسخ به روح پاک تبدیل می‌شود. پس از مرگ شمن (کاهن) هرخانواده تصویر متوفی را که جالو^{۱۳} نامیده می‌شود آماده کرده و در محل مناسبی آویزان می‌کند که بمنزله روح

قائم او تلقی میشود . در موقع نصب تصویر جالو، شمن با اوراد و ادعیه مخصوص ، در مقابل تصویر ، شراب تمیز بر زمین میافشاند .

هر آلتائی برای مبارزه با مرگ و شکرانه سلامت وجود خود و خانواده اش به ارواح مقدس مخصوصاً اولگن و پسرانش احترام قائل میشود و شکرانه میدهد . در اوایل بهار ، به تصاویر ارواح پاک ، شراب نثار میکنند و همراه شراب پاشی دعا های مخصوصی میخوانند و در هر مصیرع دعا چوک^{۱۴} میگویند که بمعنای آمين زبانهای سامي میباشد .

مانده دارد

algiy — ۱

۲ — مولف مهمان نامه بخارادر وصف قمیز از صبایاد کرده و چنین مینویسد :

لذت و مایه دگر یابد
«در صبا چو مستقر یابد»

Kimiz Müründük — ۵ örüs sara — ۶ Kormös — ۳

۶ — همین روغن برخاک افشناندن یکی از مواردی است که با موضوع مقاله مناسب پیدا میکند بدین معنی که در فرهنگ و ادب دستن ایرانی این رسم مطرود بود . آنرا کاری بیهوده و ناشایست دانسته اند . علامه قیددهندا در امثال و حکم (روغن بریک ریختن) را اینگونه وصف میکند : «کاری عبث و بیهوده کردن» تمثیل ،

از این نصیحت بیهوده ای فقیه ترا
چه حاصل است که روغن بریک میریزی
نزاری

بس گهر در حلق خوک آدینه تمثیل
عطار

Yayik — ۱۰ üstügü — ۹ ülgen — ۸ Erlik — ۷

Süyla — ۱۱

۱۲ — اورنحا همان قوم اوریاییکیت است .

Cok — ۱۴ Callü — ۱۳

در سطر ۸ زیر صفحه ۹۱۹ سال چهارم ، مقاله شهرمرد ، در شعر برگنی غلط و برگردانی صحیح است بدینصورت :

از سر چار شهر دین شحنہ کفر برگردانی
ور ز عراق وقت تو عزم غزای غز کنی